

順德聯誼總會翁祐中學校曆表 (2022 – 2023)
SHUN TAK FRATERNAL ASSOCIATION YUNG YAU COLLEGE
SCHOOL CALENDAR (2022 – 2023)

月份	日	一	二	三	四	五	六	摘要	月份	日	一	二	三	四	五	六	摘要
MONTH	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	(PARTICULARS)	MONTH	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	(PARTICULARS)
九月 SEP					1	2	3	6/9 – 16/9 中六級第一次考試 (S6 First Examination) 12/9 中秋節後第二日 (The second day following the Chinese Mid-Autumn Festival) 23/9 孔子誕辰翌日假期 (The day following the Confucius' Birthday Holiday)	三月 MAR				1	2	3	4	8/3 – 17/3 中一至中五級第二次評估 (F.1-F.5 Second Assessment) 17/3 中六級最後上課日 (Last School Day of S6)
	4	5	(6	7	8	9	10			5	6	7	(8	9	10	11	
	11	12	13	14	15	16	17			12	13	14	15	16	17	18	
	18	19	20	21	22	23	24			19	20	21	22	23	24	25	
	25	26	27	28	29	30											
十月 OCT							1	1/10 國慶日 (National Day) 4/10 重陽節 (Chung Yeung Festival) 11/10, 17/10 學界水運 (Interschool Swimming Gala) 12/10, 14/10 香港中學文憑考試日文科考試 (HKDSE Japanese Examination) 17, 18/10 陸運會 (Sports Day) 19/10 陸運會補假 (The day following the Sports Day)	四月 APR							1	5/4 清明節 (Ching Ming Festival) 6/4 – 17/4 復活節假期 (Easter Holiday) 21/4 – 16/5 香港中學文憑考試筆試 (HKDSE Written Examination) 29/4 家長日 (Parents' Day)
	2	3	4	5	6	7	8			2	3	4	5	6	7	8	
	9	10	11	12	13	14	15			9	10	11	12	13	14	15	
	16	17#	18#	19	20	21	22			16	17	18	19	20	21	22	
	23	24	25	26	27	28	29			23	24	25	26	27	28	29#	
	30	31															
十一月 NOV			1	2	3	4	5	4/11 學界越野賽 (Interschool Cross-country Race Competition) 9/11 – 18/11 中一至中五級第一次評估 (F.1-F.5 First Assessment) 9/11 – 18/11 中六級第二次考試 (S6 Second Examination) 25/11 學校旅行 (School Picnic) 29/11 星期五時間表 (Friday Timetable)	五月 MAY		1	2	3	4	5	6	1/5 勞動節 (Labour Day) 26/5 佛誕 (The Birthday of the Buddha) 30/5 星期五時間表 (Friday Timetable)
	6	7	8	(9	10	11	12			7	8	9	10	11	12	13	
	13	14	15	16	17	18	19			14	15	16	17	18	19	20	
	20	21	22	23	24	25#	26			21	22	23	24	25	26	27	
	27	28	29*	30				28	29	30*	31						
十二月 DEC					1	2	3	2/12 教師發展日 (Staff Development Day) 2, 8, 9/12 學界田徑賽 (Interschool Athletic Meet) 11/12 家長日 (Parents' Day) 12/12 家長日補假 (The Day Following Parents' Day) 23/12 聖誕聯歡 (Christmas Party) 26/12 – 2/1 聖誕及新年假期 (Christmas & New Year Holidays)	六月 JUN					1	2	3	13/6 – 23/6 中一至中五級總評 (F.1-F.5 Final Assessment) 14 – 15/6 中三級全港性系統評估 (S3 TSA) 22/6 端午節 (Tuen Ng Festival)
	4	5	6	7	8	9	10			4	5	6	7	8	9	10	
	11#	12	13	14	15	16	17			11	12	(13	14	15	16	17	
	18	19	20	21	22	23#	24			18	19	20	21	22	23	24	
	25	26	27	28	29	30	31			25	26	27	28	29	30		
一月 JAN	1	2	3	4	5	6	7	18/1 星期五時間表 (Friday Timetable) 19/1 六中聯校陸運會 (STFA Joint school Sports day) 20/1 – 31/1 農曆新年假期 (Lunar New Year's Holidays)	七月 JUL							1	1/7 香港特別行政區成立紀念日 (HKSAR Establishment Day) 3/7 教師發展日 (Staff Development Day) 13/7 – 31/8 暑假 (Summer Vacation) 18/7 中一入學前香港學科測驗 (Pre S1 Hong Kong Attainment Test) 19/7 放榜日 (Date of Release of HKDSE Result)
	8	9	10	11	12	13	14			2	3	4	5	6	7	8	
	15	16	17	18*	19#	20	21			9	10	11	12	13	14	15	
	22	23	24	25	26	27	28			16	17	18	19	20	21	22	
	29	30	31							23	24	25	26	27	28	29	
								30	31								
二月 FEB				1	2	3	4	15/2 – 24/2 中六級模擬考試 (F. 6 Mock Examination) 25/2 教師發展日 (Staff Development Day)	八月 AUG			1	2	3	4	5	
	5	6	7	8	9	10	11			6	7	8	9	10	11	12	
	12	13	14	(15	16	17	18			13	14	15	16	17	18	19	
	19	20	21	22	23	24	25			20	21	22	23	24	25	26	
	26	27	28					27	28	29	30	31					

綠: 學校假期
Green: School Holidays

紅: 公眾假期
Red: Public Holidays

藍: 教師發展日
Blue: Staff Development Day

#: 重要日子
#: Important Dates

*: 特別上課日
*: Special School Day